## BILLS-SECOND READING.

Bergeron, J. G. H. (Beauharnois)-708.

Several of the Bills are not printed in French; the French translation is very much behind in every direction—708.

## BILLS-FIRST READINGS.

Bill (No. 1) respecting the Administration of Oaths of Office—Laurier, Rt. Hon. Sir Wilfrid (Prime Minister)—3.

Bill (No. 2) respecting Industrial and Co-operative Societies—Monk, F. D. (Jacques Cartier)-90.

Bill (No. 3) to amend the Railway Act, 1903, -Lancaster, E. A.—90.

Bill (No. 4) to further amend the Railway Act, 1903—Lancaster, E. A. (Lincoln and Niagara)—91.

· Bill (No. 5) to amend the Act respecting certificates to masters and mates of ships -Lancaster, E. A. (Lincoln and Niagara)-91.

Bill (No. 6) to amend the Railway Act, 1903, —Maclean, W. F. (South York)—274.

Bill (No. 7) to amend the Act respecting the sale of passenger tickets—Maclean, W. F. (South York)—275.

Bill (No. 8) respecting Patents of William A. Damen-Campbell, A.-515.

ill (No. 9) respecting a patent of Edgar Webster Summers and Hadley Herbert Summers—Galliher, W. A.—515.

Bill (No. 10) respecting a patent of Geo. E. Smith Lumber Company-Parmelee, C. A. -515.

Bill (No. 11) to incorporate the Saskatchewan Valley and Hudson's Bay Railway Company—McCraney, G. E.—515.

Bill (No. 12) respecting the Malone and Hopkin's Point Railway Company—Walsh, R. N. (Huntingdon)—515.

(No. 16) to amend the Dominion Elections Act, 1900—Macdonell, A. Claude—(South Toronto)—612.

Bill (No. 17) to amend the Act respecting commercial treaties affecting Canada— Fisher, Hon. S. A.—657.

Bill (No. 18) to amend the Steamboat Inspection Act, 1898-McCarthy, L. G.-657.

Bill (No. 19) respecting the Revised Statutes, 1906, and to provide for the French translation thereof—Aylesworth, Hon. A. B.— 945.

Bill (No. 20) to encourage the establishment of cold storage warehouses and the preservation of perishable food products—Fisher, Hon. S. A.—702.

Bill (No. 21) to consolidate and amend the Acts respecting the public lands of the Dominion—Oliver, Hon. F.—703.

Bill (No. 22) to amend the Naturalization Act—Laurier, Rt. Hon. Sir Wilfrid—803.

Bill (No. 23) respecting a certain treaty between Canada and Japan—Laurier, Rt. Hon. Sir Wilfrid—803.

Bill (No. 24) respecting the Oxford Mountain Railway Company-Parmalee, C. H .-

BILLS-FIRST READINGS-Con.

Bill (No. 25) respecting the Qu'Annelle, Long Lake and Saskatche..an Railroad and Steamboat Company—McIntyre, W. -803.

Bill (No. 26) to incorporate the Manufacturers' Bank of Canada-Kemp, A. E. 803.

Bill (No. 27) respecting La Banque Nationale Lachance, A.—803.

Bill (No. 28) to incorporate the Residential Insurance Company-Macdonell, A. E.—803.

Bill (No. 29) to incorporate the National Accident and Guarantee Company of Canada—Pardee, F. F.—803.

Bill (No. 30) to incorporate the Women's Art Associataion of Canada—Grant, G. D.

Bill (No. 31) to incorporate the Northwest-ern Trusts and Loan Company—McCarthy, M. S.-805.

Bill (No. 32) respecting the Hours of Labour on Public Works-Verville, A.—803.

Bill (No. 33) to provide for the further supervision and inspection of Canned Food Products, Meat and Fish-Fisher, Hon. S. A.-838.

Bill (No. 34) respecting Inland Navigation Companies—Lavergne, Armand—884.

Bill (No. 35) to provide for the Official spection of barges-Laurence, F. A. (Colchester)-1035.

Bill (No. 36) to aid in the Prevention and Settlement of Strikes and Lock-outs in Coal Mines and industries connected with Public Utilities—Lemieux, Hon. Rudolph— 1036.

Bill (No. 37) respecting the Royal Victoria Life Insurance Company—Bickerdike, R.— 1119.

Bill (No. 38) respecting the Klondike Mine Railway Company—Thompson, A.—1119.

Bill (No. 39) respecting the Brockville, Westport and Northwestern Railway— Derbyshire, D.—1119.

Bill (No. 40) respecting the Indian River Railway Company—Bureau, Hon. Jacques -1119.

Bill (No. 41) respecting the Manitoba and Northwestern Railway Company of Canada—Cash, E. L.—1119.

Bill (No. 42) to incorporate the Eastern Townships Railway Company—Mr. La-vergne, Louis (Drummond and Arthabaska)-1119.

Bill (No. 43) respecting the Dominion Central Railway Company-Hall, R. R.-1119.

Bill (No. 44) respecting the Canada Central Railway Company—Schell, M. S. (Oxford) -1120.

Bill (No. 45) respecting the Arthabaska Railway Company—McIntyre, W. (Strathcona)-1120.

Bill (No. 46) to incorporate the Manitoba Radial Railway Company-Bole, W. D.-1120.

Bill (No. 47) respecting the London and St. Clair Railway Company—Calvert, W. S.— 1120.